



VP9 SERIES

UMAREX holds the worldwide exclusive HK-trademark and exterior design copy license for use with this product, granted by HECKLER & KOCH GmbH.



EN
01 Front sight
02 Slide
03 Slide catch lever
04 Rear sight

DE
01 Korn
02 Schlitten
03 Schlittenfanghebel
04 Kimme

FR
01 Guidon
02 Culasse
03 Levier de retenue de la glissière
04 Housse

ES
01 Punto de mira
02 Corredera
03 Palanca de retención
de la corredera
04 Mira trasera



EN
05 Muzzle
06 Trigger
07 Magazine catch
08 Magazine
09 Suppressor thread

DE
05 Mündung
06 Abzug
07 Magazinhalter
08 Magazin
09 Schalldämpfer-Gewinde

FR
05 Bouche
06 Détente
07 Arrêteoir du chargeur
08 Chargeur
09 F filetage pour silencieux

ES
05 Boca
06 Gatillo
07 Retén del cargador
08 Cargador
09 Rosca para silenciador

**CAUTION**

- For your own safety and the safety of others, carefully read these instructions before using this gun.
- Always make sure that the muzzle points in a safe direction.
- Please also always observe the legal regulations effective in your country for the use of arms.

ACHTUNG

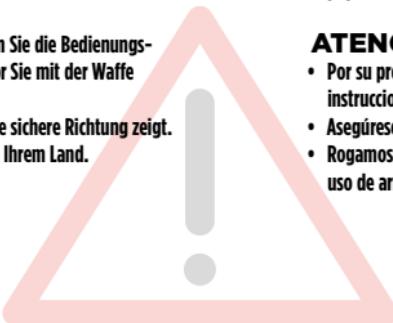
- Zu Ihrer eigenen und zur Sicherheit anderer lesen Sie die Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch, bevor Sie mit der Waffe erstmals hantieren.
- Achten Sie stets darauf, dass die Mündung in eine sichere Richtung zeigt.
- Bitte beachten Sie das jeweilige Waffengesetz in Ihrem Land.

**ATTENTION**

- Pour votre sécurité et celle d'autrui, lisez attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser l'arme pour la première fois.
- Assurez-vous que la bouche est orientée dans une direction non dangereuse.
- Veillez à respecter la législation sur les armes en vigueur dans votre pays !

ATENCIÓN

- Por su propia seguridad y la de los demás, lea detenidamente las instrucciones de uso antes de disparar el arma por primera vez.
- Asegúrese de que la boca apunte siempre en una dirección segura.
- Rogamos observe en todo caso la legislación vigente en su país sobre el uso de armas.





- Keep hands and face at a safe distance from the escaping gas.
- Escaping gas may cause icing.
- Gas may explode if exposed to temperatures exceeding 50 °C.
- Do not smoke, keep away from naked flames. The gas is highly inflammable.
- Keep the magazine with gas tank tilted. Attach the gas flask vertically to the charging port of the magazine. Press the flask against the port. The magazine is fully charged when you observe a discharge of gas from the port.

Removing of Gas:

Hold the magazine at its bottom. Press the valve Residual gas may now be discharged.

- Gesicht und Hände in sicherem Abstand von dem entströmendem Gas halten.
- Entströmendes Gas kann Vereisungen verursachen.
- Gas keiner großen Hitze aussetzen, es kann ab 50 °C explodieren.
- Nicht rauchen, kein offenes Feuer. Das Gas ist hochentzündlich.
- Halten Sie das Magazin mit Gastank nach unten geneigt. Stecken Sie die Gasflasche senkrecht in die Einfüllöffnung des Magazins. Drücken Sie die Gasflasche in die Einfüllöffnung. Wenn Gas aus der Einfüllöffnung entweicht, ist das Magazin mit Gas gefüllt.

Entfernen von Gas:

Halten Sie das Magazin unten fest. Drücken Sie auf das Ventil. Restliches Gas kann ausströmen



- Maintenez la cartouche de gaz à une distance raisonnable du visage et des mains.
- Les éventuelles fuites de peuvent provoquer une engelure.
- Ne les exposez pas à une chaleur excessive et ne les conservez pas à des températures supérieures à 50 °C.
- Ne fumez pas et tenez-vous loin de toute flamme. Le gaz est hautement inflammable.
- Maintenez le chargeur pour gaz tank incliné vers le bas. Introduisez l'embouchure de la bombe de gaz dans l'ouverture du chargeur en position verticale. Enfoncez la bombe de gaz dans l'ouverture du chargeur. Lorsque le gaz s'échappe par les côtés de l'ouverture du chargeur, cela signifie que le chargeur est plein.

Éliminer du Gaz:

Tenez le chargeur vers le bas. Appuyez sur la valve et déplacez la sécurité de celle-ci vers le haut. Le gaz restant sortira du chargeur.

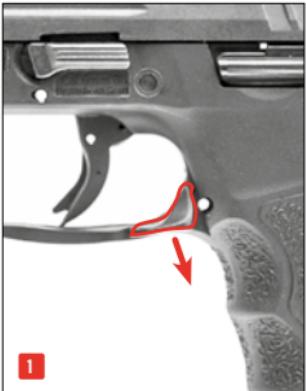
- Mantenga la cara y las manos a una distancia prudente de el gas.
- Las posibles fugas de pueden causar congelación.
- El gas pueden explotar a partir de los 50 °C.
- No fume y manténgase alejado de cualquier fuego. El gas es altamente inflamable.
- Mantenga el cargador en gas el tanque inclinado hacia abajo. Introduzca la boquilla de la bombona de gas en la abertura del cargador en posición vertical. Apriete la bombona de gas en la abertura de carga. Cuando el gas se escape por los laterales de la abertura de carga significará que el cargador está lleno.

Extrirpar del Gas:

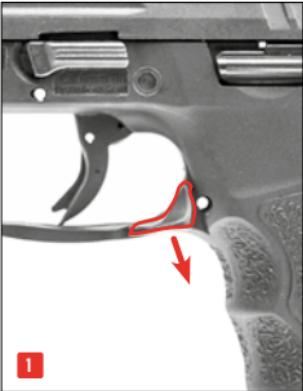
Sujete el cargador hacia abajo. Presione la válvula y desplace el seguro de la válvula hacia arriba. El gas restante se saldrá del cargador.

3

CHARGING OF GAS • GAS EINFÜLLEN
CHARGEMENT DU GAZ • CARGA DEL GAS

**4**

DISCHARGING OF GAS • GAS ABLASSEN
DÉCHARGE DU GAZ • DESCARGA DEL GAS



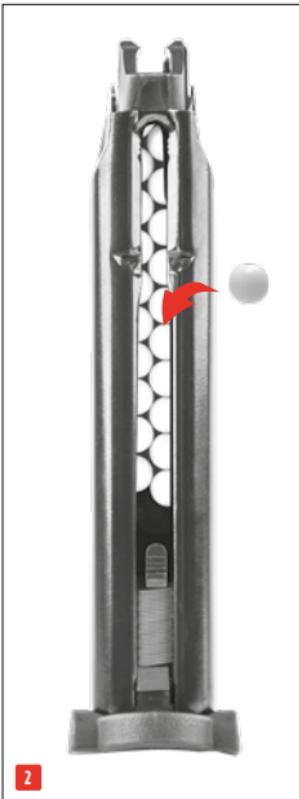
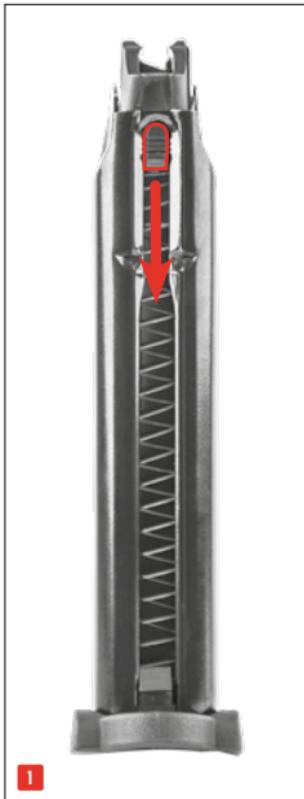


Only use flawless BBs. Never use the following BBs: (1) diameter larger than 6 mm, (2) with edges, (3) both halves not aligned, (4) used, soiled. Warranty expires if non-recommended BBs are used. It's recommended to use precision BBs from Umarex / Walther. To ensure proper operation of the magazine, protect it from dirt and dust.

Verwenden Sie nur einwandfreie BB-Kugeln: ø 6 mm. Verwenden Sie auf keinen Fall folgende BB-Kugeln: (1) Durchmesser größer als 6 mm, (2) mit Grat, (3) versetzte Hälften, (4) gebraucht, verschmutzt. Bei Gebrauch ungeeigneter Geschosse erlischt die Garantie. Empfohlen werden Präzisionsrundkugeln des Herstellers Umarex / Walther. Vermeiden Sie das Eindringen von Schmutz und Staub in das Magazin.

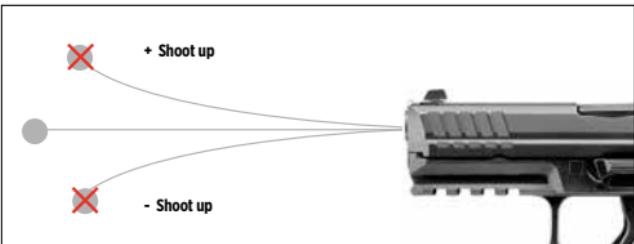
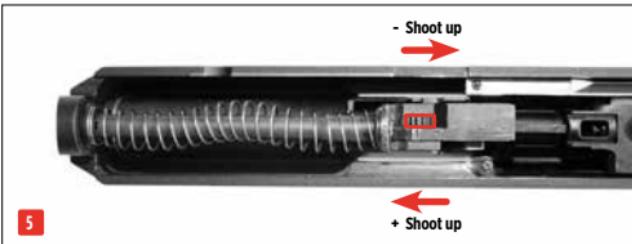
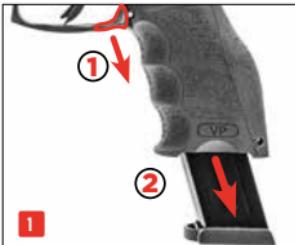
N'utilisez que des billes BB (sans défaut). N'utilisez jamais les types de billes BB suivants: (1) Diamètre supérieur à 6 mm (2) avec angles (3) moitiés déplacées (4) usagées, sales. Si des projectiles autres que ceux appropriés sont utilisés, la garantie ne sera plus valable. Il est recommandé d'utiliser des billes de précision de la marque Umarex / Walther. Pour garantir le bon fonctionnement du chargeur, faites en sorte que les saletés et poussières n'entrent pas dans le chargeur.

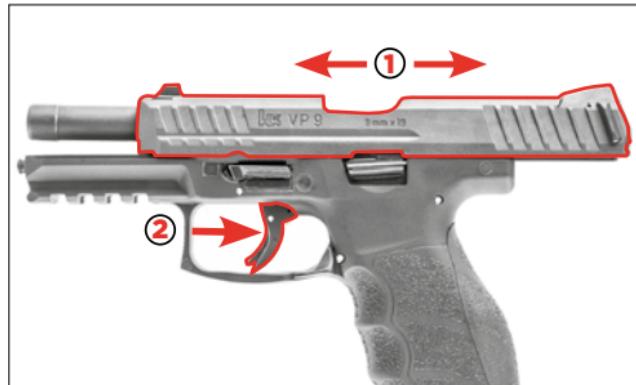
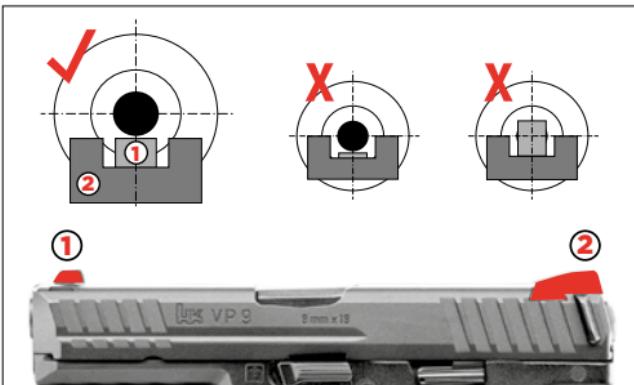
Utilice únicamente bolas BB que no presenten defectos de calibre 6 mm. No utilice en ningún caso los siguientes tipos de bolas BB: (1) Diámetro superior a los 6 mm, (2) con cortes, (3) con mitades que no coinciden, (4) usadas o sucias. Si se utilizan proyectiles distintos de los apropiados, quedará anulada la garantía. Se recomienda usar bolas de precisión de la marca Umarex / Walther. Para garantizar el buen funcionamiento del magazín, evite que la suciedad o el polvo entren en el mismo.



6

ADJUSTABLE SHOOT UP • SHOOT UP EINSTELLEN
AJUSTAGE SHOOT UP • AJUSTE DE SHOOT UP



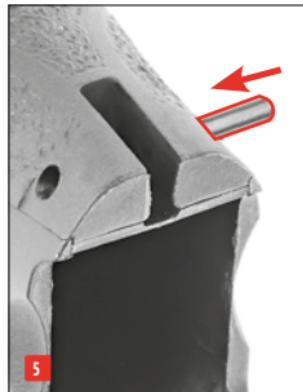
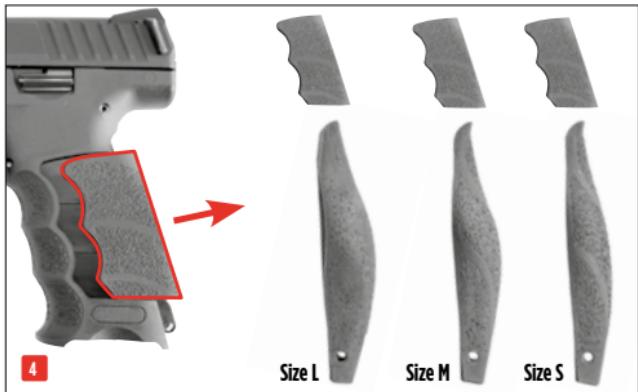
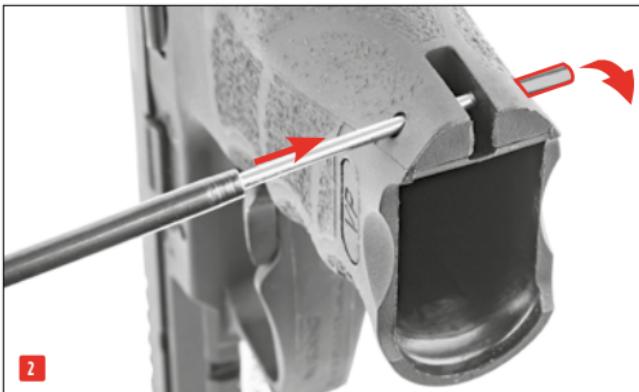


When all the BBs have been fired, the slide will stay in the rear position.
Press the slide stop lever to let the slide jump forward.

Wenn alle Kugeln verschossen sind, verbleibt der Schlitten in der hinteren Position. Drücken Sie auf den Schlittenfanghebel, um den Schlitten nach vorne zu bringen.

Lorsque toutes les balles ont été tirées, la culasse reste en position arrière. Appuyer sur l'arrêtéoir de culasse pour ramener la culasse vers l'avant.

Cuando se hayan disparado todos los proyectiles, la corredera permanecerá en la posición trasera. Presione la palanca de bloqueo de la corredera para llevar la corredera hacia delante.



System / Power Source • System / Antrieb Système / Source de Propulsion • Sistema / Propulsión

Gas Airsoft • Gas Airsoft • Gas Airsoft • Gas Airsoft



Caliber / Ammo • Kaliber / Munition
Calibre / Munitions • Kaliber / Munitón

6 mm BBs



Capacity • Kapazität • Capacité • Capacidad

22

Energy / Velocity • Energie / Geschwindigkeit
Énergie / Vitesse • Energia / Velocidad

1J: < 115 m/s ⚡



Sights • Visierung • Dispositif de visée • Dispositivo visor

Fixed front and rear • Kimme und Korn fest • Guidon et hausse fixe • Punto de mira y visor fijos

Trigger • Abzug • Déclenchement • Accion

Single Action • Single-Action • Simple Action • Single Action

Color • Farbe • Couleur • Color

Black • Schwarz • Noir • Negro

Safety • Sicherung • Sécurité • Seguro

Trigger safety • Abzugszüngelsicherung • Sécurité de la détente • Seguro del gatillo

Barrel length • Lauflänge • Longueur canon • Longitud del cañón

110 mm

Dangerous area up to • Max. Gefahrenbereich bis zu • Zone de danger s'étendant jusqu'à • Distancia máxima de peligro

150 m

Weight • Gewicht • Poids • Peso

2.6334:

729 g

2.6366:

743 g

Overall length • Gesamtlänge • Longueur • Longitud

2.6334:

185 mm

2.6366:

201 mm



PROBLEMS
PROBLEME
DYSFONCTIONNEMENTS
PROBLEMAS**POSSIBLE CAUSES**
MÖGLICHE GRÜNDE
CAUSES POSSIBLES
POSIBLES CAUSAS

Gun does not shoot
Waffe schießt nicht
l'arme ne tire pas
El arma no dispara

Safety activated
Waffe gesichert
Sécurité de l'arme endenchée
Seguro activado

Empty gas tank
Gastank leer
Réservoir de gaz vide
Depósito de gasolina vacío

Dirty barrel
Lauf verschmutzt
Canon encrassé
Cañón sucio



Faulty shooting direction
Schlechte Schussleistung
Mauvaise performance de tir
Potencia de disparo deficiente



Low shooting speed
Geringe Schussgeschwindigkeit
Faible vitesse du projectile
Escasa velocidad de disparo



Gas / Magazine empty
Gas / Magazin leer
Gaz / Chargeur vide
Gas / Caricatore vuoto

Extreme temperatures
Extreme Temperaturen
Températures extrêmes
Temperaturas extremas

Wrong ammunition
Falsche Munition
Mauvaises munitions
Munición errónea

Ammunition badly loaded
Munition falsch geladen
Munitions mal chargées
Munición mal cargada

Sight not properly adjusted
Visierung nicht richtig eingestellt
Dispositif de visée mal réglé
La mira no está bien ajustada



A uniform grid of plus signs, arranged in approximately 25 rows and 25 columns, covering most of the page area.

A large grid of plus signs, arranged in approximately 20 rows and 20 columns, creating a pattern of alternating plus signs across the page.



EN We reserve the right to make color and design changes and technical improvements. No responsibility is accepted for printing errors or incorrect information. **DE** Änderungen in Farbe und Design, sowie technische Verbesserungen, Druckfehler und Irrtum vorbehalten. Alle Angaben ohne Gewähr. **FR** Sauf modifications de la couleur et du design ainsi que des améliorations techniques, erreurs d'impression et erreur. Toutes les données sont fournies sans garantie. **ES** Salvo modificaciones de color y de diseño así como mejoramientos técnicos, erratas y error. Todos los datos sin garantía.

UMAREX GmbH & Co. KG • Donnerfeld 2 • 59757 Arnsberg • Germany • service@umarex.de

Covers models:

2.6334

2.6366

2.6367

2.6368

WWW.UMAREX.COM